

# 探索圣经





### 圣经基本探索系列

# 探索圣经



顾问: 布赖恩.斯波尔曼 伍锦荣博士

林家扬博士

林昌泰 (Peter C. T. Lim)

认可机构:







# **2020**年马来西亚初版, 由 Pristine World Sdn Bhd 出版。

#### 版权所有© Pristine World Sdn Bhd, Malaysia

版权所有。未经版权拥有者的事先书面许可,不得以电子、机械、影印、录制、扫描或其他任何形式或方式来复制、存储在检索系统或传送本出版物或多媒体产品的任何内容。

除非另有说明,经文引自《和合本2010 (和合本修订版)》,版权属香港圣经公会所有,蒙允准使用。

#### 鸣谢

我要感谢圣公会的黄满兴会督和读经会的郭恩赐先生所给予的鼓励。也感谢马来西亚圣经公会的马修•潘诺斯牧师。感谢伍锦荣博士和林家扬博士审阅我的手稿,蔡青声先生聆听我对本书的许多构想。非常感谢布赖恩•斯波尔曼,感谢他阅读我的初稿,并随着本书的进展向我提供宝贵的反馈。感谢邱绮华女士校对最终的定稿。若还有任何错误,责任都由我承担。

林昌泰 (Peter C.T. Lim)

# 目录

前言鸣谢

01	为什么要读圣经?	7
02	圣经是怎样的一本书?	14
03	旧约	21
04	新约	27
05	古往今来教导圣经的各种方式	35
06	通用语言的圣经	45
07	圣经古卷的保存	59
08	圣经的主题	65
09	圣经如何影响世界	73
10	如何自己探索圣经	85
	References	92

#### 前言

基督教的圣经是世上最能激励人心的书之一。这本书已翻译成多种语言,并且持有最畅销书的记录。许多人说,圣经是永远长存的书,并且其内容对一切的事物都相关。对基督徒来说,圣经是神的道。"神的话语能保守人心,使他不至于陷入罪恶;它能鉴察人心,辨明人心最深处的意念;神的话是人在路上的光,脚前的灯;神的话是真理,能叫人得自由……"。

本书《探索圣经》尝试提供读者一个圣经概览,以及它在过去几千年所面对的挑战以及如何排除万难,让更多人传阅。它让现代的读者看到,很多人受到圣经及其真理的影响,生命得改变,荣神益人。这是千千万万人的见证,本书提到的一些见证都强有力地说明圣经是那么的实际,能带来奇妙的改变。

我个人建议您首先以这本《探索圣经》来协助您读圣经,最后读完整本圣经。因为神的话大有功效,甚至圣经说:"神的口所出的话绝不徒然返回",却要达成神差它的目的。(以赛亚书55:11)

愿圣善的主继续带领您寻求真理,并赐福于你。

"你们将认识真理,真理会使你们自由。" (约翰福音8:32)



圣公会西马教区会督 拿督黄满兴牧师

#### 前言

我们活在一个轻易能获取信息的时代,许多年轻人对圣经有很多疑问。譬如,圣经是怎样来的?它有多可靠?它是否如某些人所说的曾被篡改?圣经仍然与现今的问题相关吗?

《探索圣经》这本书不是圣经本身, 却是很好的辅助读本。它协助解答我们对圣经的一些疑问。我们今天的旧约和新约是怎样来的?为什么我们可相信圣经的文本既可靠又准确?为什么有那么多的人, 无论是男是女都奉献一生,甚至牺牲性命, 只为了将圣经带给我们, 就是我们今天可读到的圣经?

除了关注这些问题外,本书也让我们认识圣经如何影响社会,使社会、政治及公共政策改观,而这些政策会影响我们的生活,特别是妇女和孩童。我们看到了圣经如何深深影响社会公正和教育。

除了阅读本书,我也鼓励您阅读圣经本身。本书为您提供一些建议,让您懂得如何开始读圣经。说不定您的生命会如我过去般因神的话语而改变,并持续如此。



郭恩赐先生 马来西亚半岛读经会 执行董事



# 制作人员名单

#### 撰写和制作:

林昌泰

林昌泰 (Peter Lim) 是 Pristine World 的《家庭版教会历史系列》的作者和制作人。

他也是《家庭版教会历史系列》的总编辑和出版人。 他曾周游各国的基督教圣地,也非常爱好历史。 他从事出版之前,曾在资讯科技业工作 20 年。

内容顾问: 布赖恩•斯波尔曼 规划主管 - SIL

伍锦荣博士 作者,"开罗斯"研究中心研究主任

林家扬博士牧师 马神吉隆坡中心院长 马神研究生课程主任

插图作者: 叶乙玲女士

程序员和布局设计员: 纪学栋

#### 照片提供:

作者 - Peter C.T.Lim 维基共享资源 - 通过 CCO.V3 的公共领域, 除非另有说明

由 Pristine World Sdn Bhd 出版 如有查询,请发送电子邮件至:pristineworld@gmail.com 网站:www.pristine-world.com 电子学习模块:www.pristineworld-learning.com

## 为什么要读圣经?

#### 1.1 影响历史的书籍



各位读者,大家好!我是杰西卡,这是我的同事罗伊。

我们会一同带你们踏上旅程。以更深认识这本称为圣经的书。

书本在人类文明的发展发挥了重要的作用。

因为有了书, 我们的思想、科学新 发现、商业交易、历史和发明才 能记录下来。

文字的记录, 无论是刻记在石头和粘土上, 或写在皮革、纸张、装订的书本或存入电子媒体, 都帮助我们人类进步, 塑造了现今世界的面貌。

各地图书馆众多的藏书和原创的"谷歌云端"知识库协助我们将知识进行分类和传递,以便后世的人不但能复制我们所取得的成就,还可以对它加以改良。







在亚述巴尼拔发现的吉尔伽美什史诗的楔形文字石版。大容量的电子存储装置。

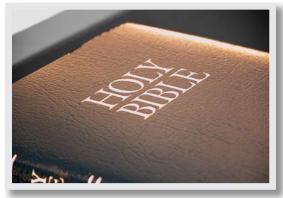


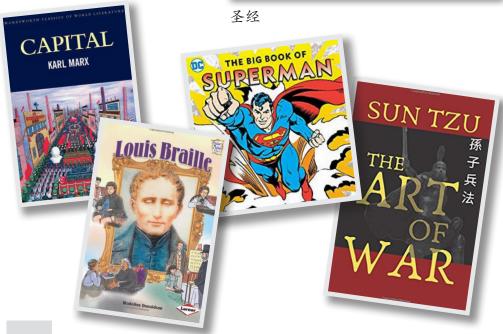
公元前 200 年左右的古亚历山大图书馆的画家构想图。

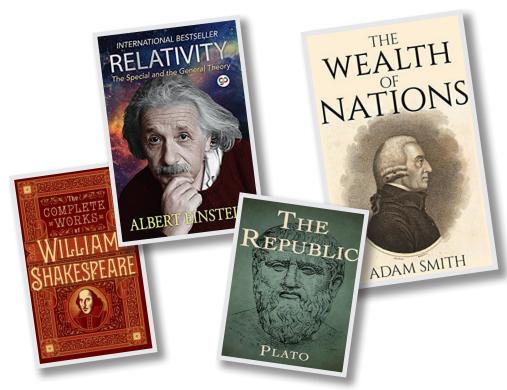
图片来源:维基共享资源

过去有很多伟大的著作问世,它们都曾影响人类的文明。例如:《孙子兵法》、柏拉图的《共和国》、亚当•斯密的《国富论》、路易布莱叶的《通过点来写字、谱曲、写简单的歌的方法》、达尔文的《物种起源》、马克思的《资本论》等。

谷歌曾作估计,到了 2010年,全球总共 出版了约1.3亿个书目 的书。









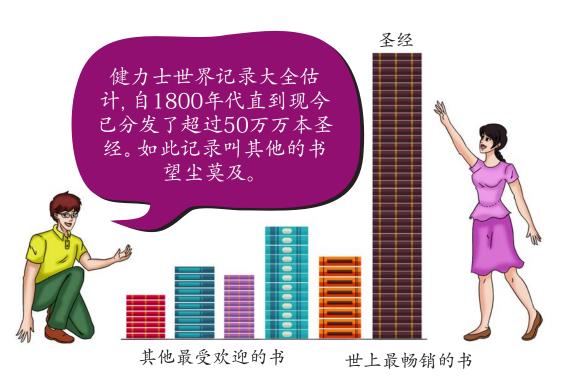
但如果要选出一本曾改变世界历史并持续影响现今社会最深远的书,则大多数历史学家会将圣经列为榜首。

现代文明的总体面貌,它在政治和科技的先进及其对社会公正的思维,都可追溯到这本圣经。因此,圣经值得我们仔细考究,并探索为什么它是那么重要。



#### 1.2 从古至今最畅销的书

圣经是有史以来最畅销的书。根据健力士世界记录大 全, 圣经毫无疑问是有史以来全球最畅销, 流传最广的 一本书。圣经公会所作的一项调查发现. 从1815年至 1975年总共印制了约25万万本圣经。



资料来源:健力士世界记录 https://www.guinnessworldrecords.com/world-records/best-selling-book-of-non-fiction/

#### 1.3 译本最多的书

今天,有成千上万名语言学家奉献一生,将圣经翻译 成世上已知的每一种通用语言。许多语言原本只有语 音而没有文字, 往往因为圣经翻译而第一次有了书写 文字。

根据威克理夫圣经翻译会, 截至2019年10月, 已有 1548个语言群体可用他们的母语来读新约,有698个 语言群体拥有全本圣经。



+新约:1548个语言

+部分经文:1138个语言



= 3384个语言 至少拥有部 分圣经

wycliffe.net/statistics Oct 2019

图片来源: https://www.wycliffe.net/resources/scripture-access-statistics/

#### 1.4 它塑造我们的世界和语言

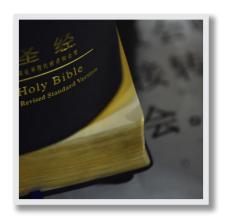
圣经在塑造英语方面发挥了无与伦比的作用, 而英语又通过现代科技和媒体影响了许多其他语言。

英语充满了源自圣经的意象,这些意象已融入我们的文化表达与思维方式。

例如,"瞎子领瞎子","连另一边也转过去由他 打","跟他走二里","写在墙上的字","要爱你们 的仇敌","好撒马利亚人","洗手"以及许多其他 的短语都来自圣经。

#### 1.5 最具争议性和受禁最多次的书

圣经是世上24亿名基督徒的经典。然而它也是世上受禁最严厉的一本书, 无论以哪一种方式禁止。许多国家可能允许游客携带外语圣经 (例如英语圣经), 却会没收以其母语或通用语文印制的圣经。



中国已禁止在线销售圣经。很讽刺的是,中国是印刷圣经最多的国家,但对本国公民在"国家承认"的教会可使用哪些圣经版本却严格设限。

图片来源:纽约时报

#### 01 为什么要读圣经?

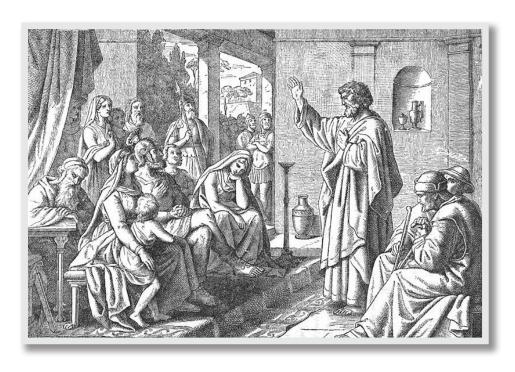
他们为什么害怕圣经? 是否因为担心圣经的教导会改变国民的生命和思维方式?

除了政府外, 个别的人对圣经的反应如何?

虽然圣经深受许多人喜爱,但许多别的人却对它深恶痛绝。

圣经中简单的道理连儿童都能明白,但它的许多复杂的信息却在挑战知识分子的思想。

#### 1.6 圣经探讨哪些主题或问题?



使徒彼得向哥尼流一家讲道,带领他们归信基督。 图片来源:维基共享资源

圣经探讨哪些主题或问题, 使它如此引人入胜, 有时却引起争议?

简而言之,圣经探讨一些极根本的问题,如:我们是谁?我们活在地上的目的是什么?它也让我们知道神如何造了我们, 祂造我们有什么用意, 以及我们如何背叛神而使我们与祂的关系断绝。

它有助于解答一些问题,如:我们如何处理恐惧、愤怒、内疚和悲伤。它根据神的观点提供我们一个社会

#### 01 为什么要读圣经?

公正制度。但最重要的是,它讲述神过去如何主动接触人,至今仍然持续如此,以便我们可以与祂恢复和好的关系。

#### 年轻人希望从圣经得智慧

数以百万计的美国人说,圣经可以帮助他们应对人生中的各种曲折、转折点和难处。马赛克族(Mosaics, 18至28岁的年龄组)更是如此,他们比常人更可能对以下圣经主题感兴趣。这是一个值得注意的趋势,因为马赛克族比上一代人读经更少,兴致也更低。

感兴趣的圣经主题	所有成人	马赛克族
面对疾病/死亡	28%	33%
处理家庭纠纷	24%	40%
亲子关系	22%	42%
爱情与性	17%	30%
约会与关系	16%	35%
科技的影响	12%	14%
应对离婚	8%	15%

资料来源:美国圣经公会2013年读经状况——巴纳集团



资料来源:BibleGateway.com



## 圣经是怎样的一本书?

#### 2.1 圣经是一部独特的书

圣经其实是集许多卷书而成的一部大书, 分为两大部分:

- 1. 旧约
- 2. 新约

约就是圣约或特 别协议的意思。圣 经中的约是神与 人所立的独特又 神圣的约。

旧约有39卷书, 而新约有27卷书。有些书卷很长, 另一些则很短。例如, 新约的一些书卷基本上是写给早期教会的书信, 因此很简短。但有几卷历史书却长得多。



#### 2.2 圣经经文的章节是怎样来的?

尽管圣经原文并没有章节,但经文加了章节是要方便 读者查找圣经中的特定段落。

今天常用的章节划分是由坎特伯雷大主教斯蒂芬•兰 顿所制订。兰顿在公元1227年完成的圣经章节划分 一直沿用至今。



斯蒂芬•兰顿 图片来源:维基共享资源



罗伯特•埃斯蒂安•史蒂芬努斯 图片来源:通过维基百科的 公共领域

犹太拉比内森于公元1448年对 希伯来文的旧约进行划分经节。



罗伯特•埃斯蒂安又名史蒂芬努 斯,他在1555年最先将新约圣经 分为标准编号的经节。史蒂芬努 斯实质上是将内森的旧约经节划 分法用于新约。从日内瓦圣经开 始几乎所有圣经版本都接纳斯 蒂芬努斯采用的章节划分法。

第一本使用现代标准章节和经文划分的英文圣经是 1560年首次出版的日内瓦圣经。

今天, 我们仍然遵循章节的划分。图为一本典型的现 代圣经, 突显其经文的章节编号。



#### 2.3 圣经中有哪些不同的写作风格或体裁?

圣经有66卷书。有时我们会发现圣经的某些经文难以 理解。这是因为圣经的不同书卷是以不同的体裁或写 作风格写成。

有时某一卷书里头会有多种写作风格。例如, 圣经的 头五卷书包含历史和律法。

了解特定书卷的写作风格很重要, 因为它可以协助我 们了解作者有意传达给读者的信息。我们现今也这么 做,看一本书先理解那书的体裁。

例如, 我们在报章上读到某事件的报道时, 会想读到 有关的实情。但如果我们在看漫画,就不会以为漫画

的内容都是真实发生的,而接受漫画不过是以幽默或 较负面的方式描述某事件或人物。



#### 2.4 为什么历史背景对理解圣经很重要?

圣经是在大约1500年之久的时间里撰写及汇编而 成!没有其他的书可以作出如此声明。

既然圣经涵盖那么多年的岁月, 文化和历史背景在理 解圣经不同部分所传达的信息方面起着重要作用。

在圣经跨越1500年的历史长河里,已知的世界曾被 几个帝国统治过,例如:亚述、巴比伦、波斯、希腊 和罗马帝国。这些强国都有各自的语言和文化。圣经 的信息并不只是在某个时代才适用。尽管原初的读者 可能属于某个世纪或时代,但圣经的教导是各世代都 适用的。

我们首先必须理解圣经对第一群读者要传达怎样的 信息.才能发现圣经的教训对我们现今的意义。

#### 2.5 圣经的作者有哪些人?

虽然神是圣经的最终作者, 但他还是使用一些人来写 成圣经不同的书卷。

圣经是由40位不同的作者写成。

## 圣经 - 趣味常识

- 66卷书
- 40位不同的作者
- 将近1500年 超过10,000个事件 •
- 一个故事 主题间的统一

  - 前后没有矛盾

40位作者, 跨越15个 世纪,却声称全本书 只有一位作者

"乃是人被圣灵感动,说出神的话来。 (彼得后书1:21)

如需阅读更多, 请查阅 https://www.bibleinfo.com/en/questions/who-wrote-the-bible

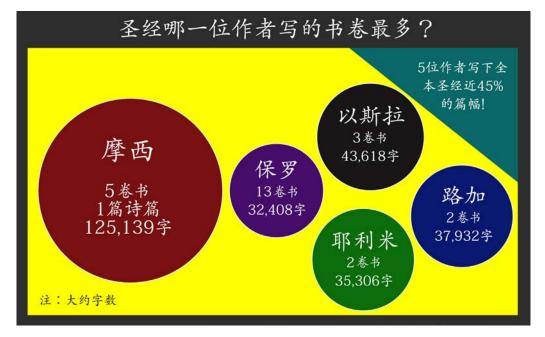
有些作者是君王,如:大卫和所罗门。写圣经头五卷 书的摩西曾是埃及王子。其他作者包括记录以色列历 史的先知和文士。但还有许多其他书卷是由普通人写 的,例如:马太曾是税吏,众使徒原是渔夫。非犹太籍 的路加是一名医生. 他也写了一卷福音书。

上帝没有向这些作者口授这些话, 而是向他们传达信 息,让作者按各自的文化和历史背景以最恰当的方式 写下来。

因此, 我们要了解各书卷的写作体裁、历史和文化背 景。这点很重要, 以便我们能更好地理解书中的信息。



布鲁克林博物馆— -众使徒行圣餐礼 -詹姆斯•迪索的画



资料来源:OverviewBible.com, Jefrey Kaaz

# 的作者 卷 经各书 XH 约

作者	不详	雅各	被得			约翰		茶大	) )	约翰
书卷	希伯来书	雅各书	放得前去なるのよ	作石	輸一	勢に	輸三	徐大书		启示录
作者	A 联									
书卷	事									
作者	五大	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	约翰.马可		改加	- A A	纷翰	661		路加
书卷	马太福辛		马可福音		敗加福辛	H MILLY AL	约翰福音			使徒行传

# 3 旧约

#### 3.1 旧约时代的地图



旧约的世界地图,资料来源:bible-history.com



创世记以神创造天地作 开始。大洪水过后,创世 记的故事集中在吾珥的 亚伯拉罕这一家人。

创世记以神创造天地作 开始。大洪水过后,创世 记的故事集中在吾珥的 亚伯拉罕这一家人。

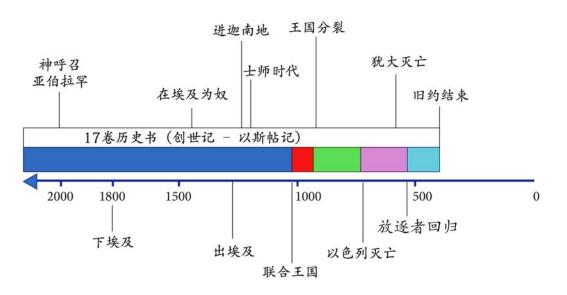


#### 3.2 旧约的时间线

旧约以创世记开始,第1章1节这么说:"起初,神创造天地"。

这可能是来自希伯来人世代相传的口述历史。这段史前时代过后才有历史记载,因此很难将它放置于某个我们熟悉的时代。但我们来到亚伯拉罕的故事时,会有更多的信息告诉我们故事发生的地点和约略年代。亚伯拉罕来自吾珥,当时大约是公元前(即基督降生之前)2000年。

旧约以玛拉基书结束,该书卷约于公元前400年写成。



https://www.slideshare.net/Turnwall/old-testament-overview

#### 3.3 旧约的书卷

旧约有39卷书,分为以下几类。以下图表显示各卷书及它们的章数。

这些书卷与希伯来圣经中的书卷完全一样, 只不过某些书卷在圣经分为上下两部分。例如, 希伯来圣经的列王记在圣经中分为列王记上和列王记下。

圣经的头五卷书称为摩西五经或律法书。它们都是由摩西所写。

然后下一组的书卷称为历史书。

历史书一共有12卷。

接下来是5卷诗歌书,5卷大先知书和12卷小先知书。小先知与大先知同样重要。它们之所以称为"小先知"是因为它们的章节较少。



# 3.4 旧约的书卷是如何写成的?又如何编成一册?

旧约主要是以希伯来文写成, 小部分用亚兰文写成。 亚兰文是当地的通用语文, 就像新约时代的希腊文和 今天的英文一样。



在石版和黏土版上的楔形文字。

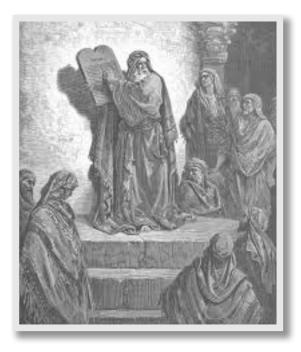
旧约的所有书卷都写在皮革卷轴上,后来又写在蒲草纸上。它们是我们现代印刷书籍的前身。



蒲草纸可以切成正方形或长方形薄片,然后加上封面缝在一起,好像一本书那样。这些缝成一册的纸片称为抄本.从罗马时代开始盛行。

公元前450年左右,祭司和文士以斯拉收集了希伯来 圣经的一些书卷,并将它们订成一册,成为犹太人的经 卷。随着时间的流逝,它们成为构成旧约的最终书卷。





以斯拉向犹太人朗读律法。古斯塔夫•多雷的绘图

#### 3.5 为什么旧约是基督教圣经的一部分?

旧约是圣经不可或缺的一部分,因为它记载了神起初创造一个美好的世界。当人类的第一对男女背叛神时, 这美好就受损了。

上帝与人之间的关系断绝。接下来就是神如何主动寻找人,把人带回祂那里的故事。

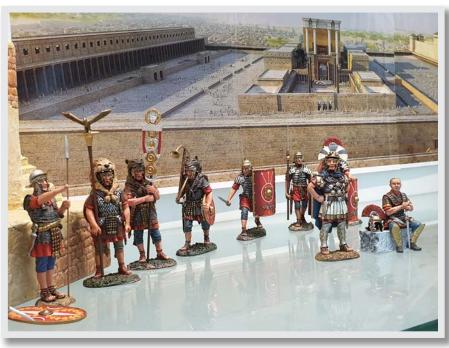
下面的图表显示旧约和新约有什么不同,却又相辅相成。

旧约	新约
39卷书	27卷书
约公元前1450年到公元 前400年写成	约公元49年到96年写成
中心主题是人类需要救赎	中心主题是神施行救恩
预言基督会来,并为他预 备道路	呈现基督的生平和工作
强调律法	强调恩典
重复献牲畜为祭, 暂且赦罪	基督一次舍身,成就永恒 的赎罪祭
以色列的12支派为焦点	基督的12门徒为焦点
神要借着以色列彰显祂的 荣耀	神要借着教会彰显祂的荣耀
神的创造由伊甸园开始,被罪所破坏。	最终因着基督的牺牲,神 预备了新天新地,罪已被 洁净。

参考: Self-guided Tour of the Bible by Rose Publishing



新约以四福音书为开始, 记载 的故事发生在我们今天所熟悉 的以色列及其周边地区。



希律王的殿 - Pristine World 博物馆

福音书之后是使徒行传。它讲述使徒们如何将福音传出耶路撒冷及其以外的地区。过后,使徒保罗带着福音开始宣教之旅,最后去到罗马。



请参阅地图. 了解新约中提到的地点:

#### 4.1.1 - 耶稣时代的以色列



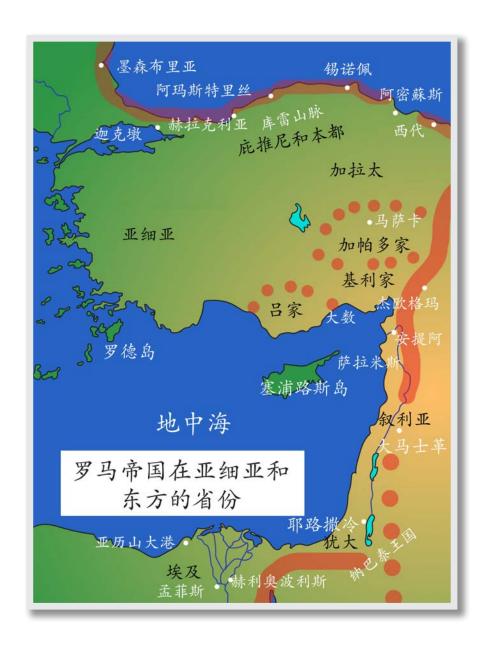
#### 4.1.2 - 新约提到的地区



#### 4.1.3 - 新约时代罗马帝国在欧洲的各省



#### 4.1.4 - 新约提到的罗马帝国在东方的省份





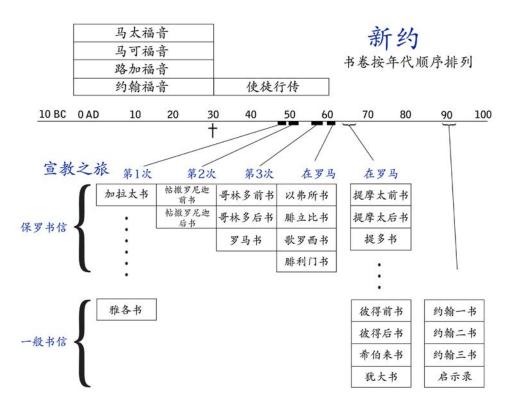
#### 4.2 新约大事年表

多数圣经学者和历史学家将基督的降生年份定为公元前4年左右。这是因为福音书中提到(于基督降生期间称为犹大王)的希律王在公元前4年去世。

耶稣从降生到复活的时间大约是33年。这意味着福音书中的事件发生在公元前4年到公元29至30年间。

耶稣升天后, 使徒行传继续叙述早期教会的历史。新约的最后一本书启示录是使徒约翰所写, 他在公元90至95年流放到拔摩岛的监狱。因此, 新约涵盖大约100年的时间。

使徒保罗的宣教之旅约始于公元47年,最后在罗马住下来,有士兵看守。保罗最终被尼禄皇帝处决,约发生在公元64至67年间。他在此期间写了许多信。保罗的书信大约占新约四分之一的篇幅。



资料来源:deeperChristian

#### 使徒保罗的大事年表

年份 (公元)	重大事件	使徒行传	时期	书信
34	信主, 大马士革, 阿拉伯	第9章	3年一 阿拉伯	
37	耶路撒冷、大数、叙利亚、 基利家			
46 - 47	安提阿、耶路撒冷	第11章	1年—安 提阿	
48 - 49	第一次宣教之旅	第13至 14章		加拉太书
50	耶路撒冷议会 和安提阿	第15章		
51 - 53	第二次宣教之旅	第16至 18章	18个月— 哥林多	帖撒罗尼迦前书 帖撒罗尼迦后书
54 - 57	第三次宣教之旅	第19至 21章	3年—以	哥林多前书 哥林多后书 罗马书
57	在耶路撒冷被捕	第22至 23章		
57 - 59	被囚禁于凯撒利亚	第24至 26章	2年	
59 - 60	赴罗马的行程	第27至 28章		
约60 - 67*	住在罗马,有士兵看守 *注:学者认为此期间包括保 罗受软禁,初步释放及后来再 度被捕与处决。	第28章	6或7年	以弗所书、 歌那八书、 腓立大前书、 腱摩 提摩太 提摩太后书

资料来源: conformingToJesus.com

#### 4.3 新约的书卷

新约共有27卷书,基本分为4种体裁:

 传记/历史/福音书 - 它 们是马太福音、马可福音、 路加福音和约翰福音。

传记	历史
马太福音	使徒行传
马可福音	
路加福音	
约翰福音	

#### 2. 历史-使徒行传

3. 信件或书信-由使徒写给早期教会的信。这些信件被抄写并在整个区域的各教会宣读。随着时间的流逝它们被认为具权威性,用来教导教义。使徒保罗写了其中的13卷. 另外8卷是其他使徒所写。

4. 预言-启示录-此类别中唯一的书卷。圣经的最后一卷书是由使徒约翰所写。

书信	预言	
罗马书	提多书	启示录
哥林多前书	腓利门书	
哥林多后书	希伯来书	
加拉太书	雅各书	
以弗所书	彼得前书	
腓立比书	彼得后书	
歌罗西书	约翰一书	
帖撒罗尼迦前书	约翰二书	
帖撒罗尼迦后书	约翰三书	
提摩太前书	犹大书	
提摩太后书		

#### 4.4 新约的27卷书是如何选取的?

新约的27卷书是在一段时间内,根据以下标准选取:

1. 新约中的书是由使徒或非常亲近使徒的人所写。使徒是曾亲眼见过耶稣的人, 是耶稣的生命与复活的见证人, 或耶稣曾教导的人。

- 2. 书卷的内容必须与旧约和使徒的教导一致。
- 3. 书卷必须从写成直到公元300年左右广泛为教会所接纳。到公元四世纪初新约定正典时, 横跨三大洲已有成千上万的教会。



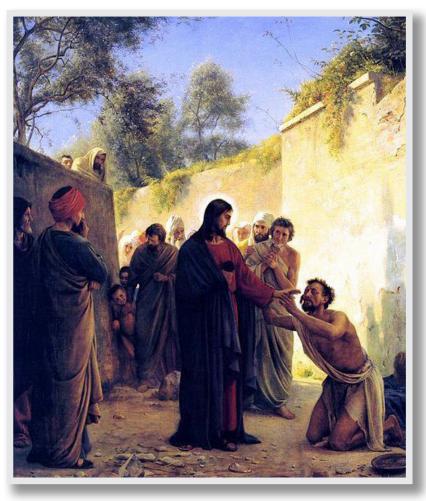
保罗写他的书信, 瓦伦丁·德布洛涅约1620年的画作。 图片来源:维基共享资源

正典是正式被接纳的书卷清单,这些书卷被认为具权威性,相信是神所默示的话语。

#### 4.5 新约中描述的主要人物有哪些?

新约中最重要的人是拿撒勒人耶稣, 在圣经中称为以 马内利或神取人的样式。他既是神的儿子, 也是马利 亚的儿子。耶稣不仅是新约圣经的核心人物, 也是整 本圣经的核心人物。

旧约应许弥赛亚会来,并以预言的方式描述耶稣将行的事。新约更详细地叙述耶稣的生平和他成就的事, 以及随后在教会发生的事。



耶稣治愈瞎眼的人。卡尔•布洛赫约1871年的画作

图片来源:维基共享资源

除耶稣外,福音书的故事和使徒行传中的其他许多角色也发挥重要的作用。主要人物有耶稣的十二个门徒,除了犹大外,他们后来都成为使徒……由彼得当领袖。然后是马利亚和约瑟,是耶稣在世的父母。施洗约翰、希律王、犹大的巡抚本丢彼拉多及大数的扫罗,后来被称为使徒保罗。

# 5

# 古往今来教导圣经的各种方式

许多世纪以来,人们以各种方式教导圣经。基督徒用来传讲圣经的方式有露天讲道、闭门聚会、小组查经、大教堂的绘画、音乐、戏剧、艺术、电影、赞美诗以及现代数码媒体。现在让我们看一看各代的人如何教导圣经。



学生使用不同的媒介来学习和讲述圣经故事。

资料来源: Pristine World

#### 5.1 使徒的教训

教会成立初期是由使徒教导圣经,他们在耶路撒冷的圣殿进行教导。后来福音传到以色列以外,万民接受了福音,使徒就使用露天市场、礼堂和小屋进行教导。但教师一直以来都参考经文来教导圣经。

#### 5.2 古典艺术

在中世纪,各种艺术创作者由圣经取得灵感,他们以圣经故事为题材创作各种视觉作品。

他们使用这些图像来表达自己对信仰的奉献精神,并协助其他人能更深地理解圣经故事,因为那时代的许

多农民都不识字,他们看不懂圣经。因此,教师们使用 这些图像来协助他们理解圣经的故事。

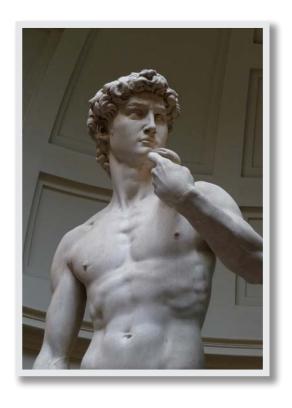


林布兰特约 1635年的画——伯沙撒王的宴会。

#### 5.3 立体的圣经

在公元15至16世纪的 文艺复兴时期. 米开 朗基罗等著名艺术家 创作了许多精美的雕 塑. 描绘圣经中的一 些场景。

意大利米兰的大卫雕像 是米开朗基罗的名作。图片 来源:维基共享资源



#### 5.4 圣经赋予灵感的古典艺术

许多中世纪的画家将他们对圣经故事的领会融入画 作里。由于广大民众都不识字, 画作和绘画被用作为 教导圣经的方式。

艺术和绘画反过来激发了许多信徒的信仰。文艺复兴 时期最著名的画家有米开朗基罗、达文西、林布兰 特和古斯塔夫•多雷。

#### 参考文献:

- 米开朗基罗—— https://www.artbible.info/art/work/michelangelo-buonarroti.
- 达文西 请参阅 https://www.artbible.info/art/biography/leonardo-da-vinci.
- 林布兰特 请参阅 https://www.artbible.info/art/rembrandt-biblical-work.html
- 古斯塔夫•多雷 请参阅 https://www.gutenberg.org/files/8710/8710-h/8710-h.htm



主耶稣是我的好牧人。

## 5.5 以戏剧作教导并将圣经演活



美国阿肯色州的基督受难剧。 图片来源:"演活圣经"

露天戏剧是将福音和圣经故事带给民众的另一种方 式。演员们会用最简单的道具来表演圣经故事的场 景。即使人们不识字,他们肯定可以看和听。

德国上阿玛高的大型基督受难剧是最著名的戏剧之 一, 其历史可追溯到1648年, 每10年演出一次。这部 戏剧曾在许多国家以多种形式重新制作演出. 其他类 似的戏剧也在世界各地上演。

参考: https://www.materializingthebible.com/live-biblical-theatre.html See: https://www.youtube.com/watch?v=kAlasVO4eIU

#### 5.6 花窗玻璃艺术中的圣经

建于11至20世纪的许多大教堂都以美丽的花窗玻璃为 装饰, 它们的图像讲述圣经的故事。



米兰大教堂圣坛后的主墙有许多花窗玻璃框. 讲述从创世记 到启示录的圣经故事。 图片提供:作者

这又是为了帮 助不识字的农 民,让他们在墙 面的玻璃后照 入的阳光之下 看到圣经故事 的绘图。



米兰大教堂。建造大教堂是为了激发人热心敬拜上帝。 教堂内部的花窗玻璃如上图所示,有描绘圣经故事的图片。 图像提供:作者

#### 5.7 以音乐和歌曲表达圣经内容

向普罗大众教导教义和经文的最重要方式之一是通过歌 曲或赞美诗。

在圣经中, 我们看到许多杰出人物谱曲或参与歌唱, 作为

崇拜的一部分。歌词内容 向神表达他们的情怀。他 们的喜怒哀乐的各种情感 在圣经的许多诗篇流露出 来。同样, 历世历代的基督 徒都使用歌曲来激发信心, 鼓励信徒. 及教导圣经的道 理。



大卫弹琴扬•德•布雷约1670年的画作 资料来源:公共领域

#### 5.7.1 查尔斯卫斯理



查尔斯卫斯理 图片来源:维基共享资源

当约翰卫斯理于18世纪在 英国发起卫理运动时,他 的弟弟查尔斯创作了大量 的歌曲或赞美诗, 让信徒颂 唱。

查尔斯卫斯理生于1707 年,1788年去世,一生写了 一千多首歌曲。直到今天, 其中的150多首仍收录在 卫理公会的赞美诗集里,在 教会传唱。他的歌曲极受喜 爱. 通过颂唱可学习重要的 圣经真理。

例如,一首受喜爱的圣诞颂歌《听啊天使唱高声》, 是查尔斯卫斯理在220多年前所写的。它的歌词告诉 我们福音故事的内容:基督为我们的罪而死,以便我 们可以重生。这个故事可以在圣经中的约翰福音第三 章找到。

## "听啊, 天使唱高声"



12/27/2015

您可以从互联网上听到来自都柏林的《听啊天使唱高声》的现代版本:https://www.youtube.com/watch?v=Xw38pGhPXIk

#### 5.7.2 约翰牛顿

约翰牛顿是另一位著名的圣诗 作者。他年轻时曾是奴隶贩子, 但后来归信基督, 就放弃本行, 转去做牧师。他鼓励威尔伯福 斯和英国的其他立法议会成员 据理力争, 国会终于立法禁止 奴隶贸易。约翰牛顿写了"奇 异恩典"这首圣诗, 反映他的 生命转变:从奴隶贩子改为做 牧师。



约1788年的画作.图片 来源:维基共享资源

欲聆听Il Divo演绎的"奇异恩 典",请点击此处:

https://www.youtube.com/watch?v=GYMLMj-SibU

#### 5.7.3 芬妮克罗斯比

芬妮克罗斯比出生后不久就失明了。 她一生写了8000多首赞美诗和福音 歌曲,她的诗歌集已印了超过1万万 本。

https://www.youtube.com/watch?v=lfu PQjQll8

芬妮克罗斯比

图片来源:维基共享资源



#### 5.8 圣经题材的电影

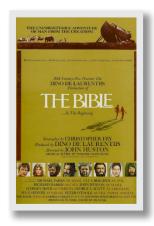
许多圣经故事被拍成电影。早在1903年,欧洲和好菜 坞的许多电影制片人就开始尝试将圣经故事搬上银 幕。最著名的电影制片人之一是塞西尔•德米尔,他制 作的电影有"十诫"和"霸王妖姬"。



"十诫" 制作于 1956年。

资料来源:维基共享资源

其他著名且成功的史诗电影有: "万王之王" "拿撒勒人耶稣"、"万世流芳"以及"圣经:创 世记"。其中一些电影忠于圣经的叙述。

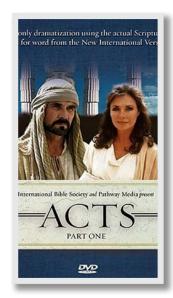


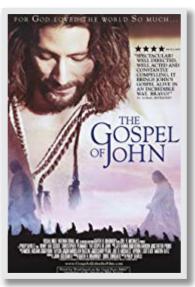


迪诺•德•劳伦提斯于 1966年制作的"圣经:创世记"是一部 耗资庞大的巨片,讲述 创世记从亚当到亚伯 拉罕的故事。

资料来源:通过维基 共享资源的公共领域

其他人则自由发挥,在故事中注入戏剧元素,增强对 大众的吸引力,以期在票房取得胜利。其中一些电影 引起争议,例如"耶稣基督巨星"。





以上两部电影是分别根据使徒行传和约翰福音 "逐字逐句"拍摄而成。资料来源: IMDb

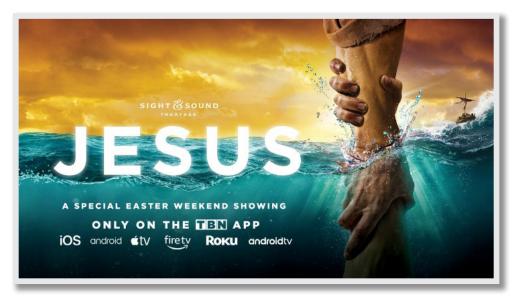
近年来,一些基督教组织赞助了几部忠于圣经教导的 电影,适用于教育和全家观赏。

"约翰福音"是一部根据好消息圣经译本的约翰福 音逐字拍成的电影。请点击此处观赏Youtube的电 影:

https://www.youtube.com/watch?v=lchB\_CEg5VI

一些基督教电影院的制作使用了现代最新科技,制作 高质量的大型舞台剧, 既适合观赏, 又能传讲圣经的 故事。

TBN's Sight and Sound Theatres ® 制作的"耶稣" 就是一部出色的大型舞台剧。



参考: https://en.wikipedia.org/wiki/The\_Bible\_in\_film

# 通用语言的圣经

如何让普通百姓都看得懂圣经?

随着基督教的广传,来自许多不同族群和语言的人接受了圣经的教导。基督教在欧亚非三洲的许多国家蓬勃发展。多年来,完整的圣经只有希伯来文的旧约和希腊文的新约。

图片来源: https://www.bibleinmylanguage.com/bibles/european-bibles/?sort=featured&page=4

#### 6.1 圣耶柔米

公元五世纪, 圣耶柔米为罗马教廷完成了圣经的拉丁文译本, 称为武加大译本 (Vulgate)。它成为全本圣经的正式译本。

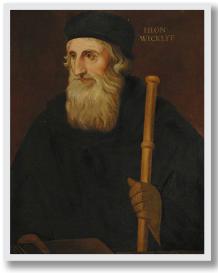
拉丁语是罗马帝国的官方语言,而且多个世纪以来,它都是圣经可书写的唯一语言。这意味着只有受过拉丁文训练的神职人员才看得懂和教导圣经,因为大多数人都看不懂拉丁文。



圣耶柔米在他的书房里 安东尼•墨西拿于1475年的画。 图片来源:维基共享资源

## 6.2 约翰威克里夫——开始了圣经英译之战

到了公元14世纪,教会已变得富裕、有权有势和腐 败。他们自己对神的话语认识贫乏, 却要行使权柄来 治理老百姓。拉丁文是当时可印制圣经的唯一语文。 任何人若尝试将圣经翻译成通用语言,都会受当局的 严厉惩罚。一些有正义感的学者坚信, 打破这种神职 人员和统治阶级暴政的唯一方法就是提供人民其本身 语言的圣经。于是, 一场使普通人都看得懂圣经的漫 长斗争就开始了。



威廉雷德利作于1788年 的约翰威克里夫画像。 图片来源:维基共享资 源

1382年. 约翰•威克里夫将 圣经翻译成英文. 以便非神 职人员都看得懂圣经。这本 圣经后来被禁和烧毁。威克 里夫去世40年后。被冠上 异端邪说"的罪名。骨头被 挖出来焚烧。然而。他的追 随者接续他的遗风. 他们被 称为罗拉德派。

有人说罗拉德派是宗教改 革的先驱。150年后. 另一 位杰出的英国人丁道尔接 棒.继续将圣经翻译成日常 英文的使命。



约翰•威克里夫的骸骨——被挖 掘与焚烧.

图片来源:维基共享资源

#### 6.3 约翰内斯•古腾堡

直到十五世纪初,所有的书都是手抄而成,因此非常 贵。

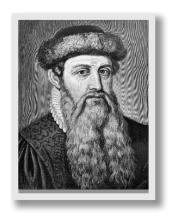
普通老百姓都买不起书。像圣经那样的书, 抄经员要 花好多个月才能完成一本。

普通百姓如何才能拥有自己的一本圣经呢? 首先, 圣经必须能以更低的成本大量生产。以下就是约翰内 斯•古腾堡的故事。

约翰内斯•古腾堡是一名金匠、 出版商和发明家, 出生于1400 年,于1468年去世。1439年, 古腾堡成为第一位使用活字印 刷机印制书本的欧洲人。

这种印刷术彻底改变了书本的 制作方式,并加速了书的大量生 产。如今短短几天就能印出几 十本. 不需要像过去那样几个月 才抄完一本。

拥有书籍的成本降低了好多倍. 于是人人都能拥有书,不只是 精英份子和贵族。



约翰内斯古腾堡的画像 约公元1400年

资料来源:公共领域



古腾堡和他的印刷机。

#### 6.4 古腾堡圣经



古腾堡圣经, 约1455年

资料来源:维基共享资源



1455年, 古腾堡的印刷机印制了 第一本拉丁文圣经武加大译本。 如今可以大量印制圣经. 并且价 格低廉。

这意味着普通老百姓都有能 力拥有自己的圣经。但他们 仍然无法理解圣经, 因为当 时的圣经只有拉丁文或希伯 来文与希腊文的版本。



#### 6.5 通用语言的圣经

接下来要克服的难题是让普通百姓都能看得懂和理解 圣经。当时教会的当权者曾规定圣经只可以用拉丁文 来印制,普罗大众都看不懂拉丁文,甚至连许多神甫和 神职人员也看不懂!

接下来的历史是几位勇敢的人如何违抗当局,把圣经 翻译成通用语言。他们当中有人因如此的翻译工作而 殉道。

#### 6.6 伊拉斯谟

1516年. 荷兰的伊拉斯谟出版了新版本的希腊文新 约和更准确的新约拉丁文译本。他的用意是要人人都 可以读圣经。但他只差没有违反教廷权威而把圣经翻 译成通用语言。他的希腊文新约译本成为后来马丁路 德、威廉丁道尔以及英王詹姆斯的众译经员所使用的 文本依据。



汉斯•霍尔拜因于1525年作的伊拉 斯谟画像保存在罗浮宫博物馆。 图片来源:维基共享资源

### 6.7 马丁路德

同时,在1517年的德国,马丁路德在他的家乡维滕堡 发表了95条论纲,准备与罗马教廷辩论。这件事成为 一个开端, 最终演变为新教运动。到了这时候, 越来越 多的人想读到自己母语的圣经。



马丁路德将他的95条论纲钉在大门的画. 费迪南德•鲍威尔作于1872年。

图片来源:维基共享资源

#### 6.8 德文圣经

罗马教廷想逮捕马丁路德,但他受到一位重要的政治 人物腓特烈三世的保护。由于特殊的政治环境,路德 能持续享有自由. 并持续他的工作。他把圣经翻译成 德文. 使德国的普罗大众都看得懂圣经。 德国越来越 多的州开始脱离罗马教廷的管辖。新教运动蔓延到欧 洲的其他地区。最后,这些抗议罗马教廷的信徒被称 为新教徒。

## 6.9 威廉丁道尔——英文圣经的争战持续

1523年在英国,一位杰出的牛津学者威廉丁道尔寻 求教会的许可,将新约翻译成当时常用的英语口语。 但他无法获准在英国出版。他曾有一次告诉教会当 局:"如果上帝保全我的性命,我会叫那推犁的农村 青年比你更理解圣经!"这句名言流传下来。

1524年, 丁道尔移居德国, 在那里开始他的翻译工 作。他与马丁路德在一起有将近一年,马丁路德鼓励 他将圣经翻译成英文的工作。1525年,他印制了他 的英文版新约, 把它们藏在玉米和面粉袋里偷运回英 国。

正巧当时欧洲的商家贸易是由路德会的德国人主导. 他们乐意为丁道尔偷运圣经。丁道尔如今被英国追 捕。他像逃犯一样四处流浪, 总是伪装自己, 与一个由 新教同情者组成的"秘密会社"共事,继续他的翻译 工作。1534年,他出版了旧约的部分英译,同时修订 和改进他的新约译本。



福克斯的烈士之书中的丁道尔像。 图片来源:维基共享资源

遗憾的是. 他被一名英国特务出卖. 并于1535年在安 特卫普交在皇室权贵的手中。他被囚禁在布鲁塞尔附 近的维尔沃德堡,并于1536年以异端罪名被处以火 刑。他死前的最后一句话是:"主啊, 求你开英王的 眼睛。"

丁道尔的贡献令人赞叹。他将圣经翻译成英文, 在过 程中为英语的发展作出巨大贡献, 他所原创的字词和 句子至今仍被广泛使用。只需在谷歌搜索"威廉丁道 尔",您就可以了解他的成就和留下的文化遗产。



丁道尔的1526年版新约圣经. 请注意当时的英语风格。

资料来源:Pristine World圣 经历史博物馆



丁道尔于1536年被勒死并 焚烧在火刑柱上。

图片来源:维基共享资源

#### 6.10 从殉道者的圣经晋升为英王的圣经

尽管丁道尔死了. 但他的两名有学识的门徒迈尔斯•科 弗代尔和约翰•罗杰斯满怀热忱地接续他的工作。

丁道尔求上帝开英王眼睛的祷告即将蒙应允。

1535至1611年间,有四本重要的英文版圣经出炉。 将圣经译成英文仍然是危险活动。那些冒险进行翻译 的学者热切希望普通老百姓能以自己的语言读到神的 话语。

人们若能看得懂圣经. 他们就能质问教廷的掌权者。 因此, 教廷高层对翻译圣经仍然持反对意见。



花窗玻璃的丁道尔像



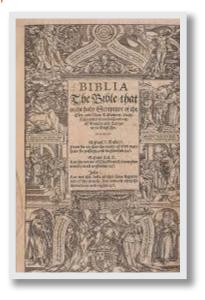
丁道尔新约中的约翰福音

图片来源:维基共享资源

#### 6.10.1 科弗代尔圣经. 1535年

科弗代尔圣经于1535年由科弗 代尔译成。这是第一本以英文印 刷的完整圣经。科弗代尔几乎使 用全本的丁道尔新约,并完成了 丁道尔未翻译的旧约部分。

科弗代尔圣经的封面,约1535年。 图片来源:维基共享资源

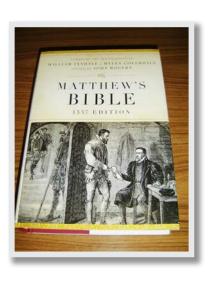


## 6.10.2 马太圣经, 1537年

这是约翰•罗杰斯翻译的圣经。他使用化名托马斯•马 太进行翻译。即使这是英王许可出版的第一本圣经. 翻译仍被认为是危险的工作。

王可以改变主意. 或者对翻译 不感兴趣的新王可能继位。它 是在丁道尔殉道后刚满一年印 制的,所以丁道尔临终的祷告 蒙应允了。

重现的马太圣经 资料来源:Pristine World 圣经历史博物馆



#### 6.10.3 大圣经, 1539年

大圣经是由坎特伯雷大主教托马斯•克兰默下令印制 的,他在英王亨利八世在位时领导英国的国教会。这 部圣经之所以称为大,是因为它实在很大本,它还锁在 教堂的柱上,以防盗窃。

玛丽女王(又称"血腥玛丽")登基并禁止圣经翻译 成英文时, 托马斯•克兰默和约翰•罗杰斯都被烧死在 火刑柱上。





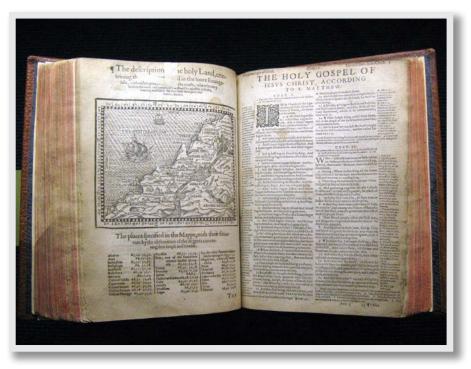
在悉尼圣安德鲁大教堂展示的大圣经。大圣经于1539年印 制. 并于1953年捐赠给悉尼教区. 以感谢他们在艰难时期的 捐赠。

照片提供:蔡青声

#### 6.10.4 日内瓦圣经, 1560年

玛丽女王在位期间,许多英国新教徒学者逃往瑞士的 日内瓦. 并于1560年出版了日内瓦圣经。这是对大圣 经的全面修订,其旧约是从希伯来文翻译而成。

日内瓦圣经是一部研读本圣经, 里面有加尔文、诺克 斯和惠廷汉姆等著名新教学者的注释。莎士比亚使用 这部圣经,并引用其经文,它也是1620年天路客带去 美洲的圣经。

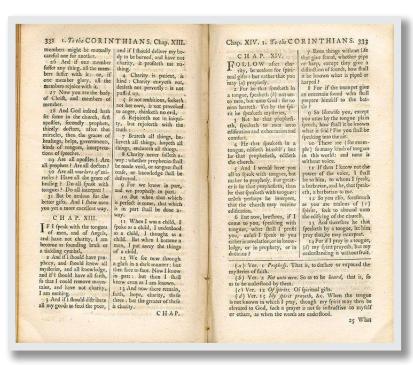


日内瓦圣经,约1560年 GFDL许可下使用(透过维基共享资源)

#### 6.11 RHEIMS-DOUAI圣经, 1609年

面对新教运动, 英国天主教徒想要一本可用自己语言 阅读的圣经。

天主教会从他们的武加大译本 (拉丁文正式圣经) 翻译成一本英文圣经。完整的圣经终于在1609年出 版, 称为Rheims-Douai圣经。它是由英国和法国的天 主教学者翻译而成,并且多年来成为天主教的标准英 译本。

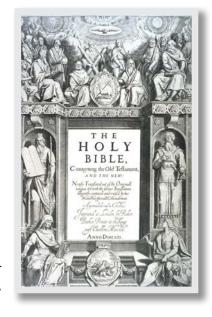


Rheims-Douai 圣经 资料来源:公共领域

#### 6.12 詹姆士王译本或钦定本

詹姆士一世成为英王时委托 54位学者进行新的圣经翻译 工作。1611年,詹姆士王译本 出炉,又称为钦定本,尽管詹姆 士王从未对该译本授予认可。 钦定本曾经过几次修订,今天 使用的版本是1769年的修订 版。它是300多年来最广泛使 用的圣经。

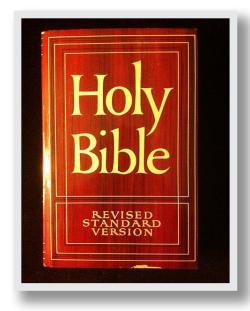
詹姆斯王译本圣经的封面,约1611年 图片来源:维基共享资源

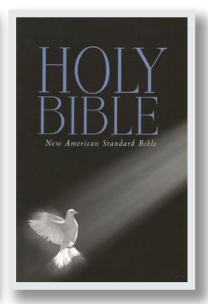


#### 6.13 译经法

#### 6.13.1 形式对等译法

从那时起更多的译本出版了。有些圣经翻译坚持对希伯来文和希腊文进行直译。它们被称为形式对等翻译或逐字翻译。例如:钦定本、修订标准版和新美国标准版.



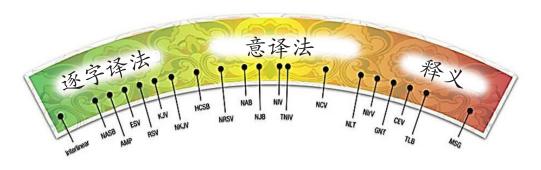


图片来源:维基共享资源及美国圣经公会

#### 6.13.2 动态对等译法

其他翻译尝试将信息的精髓翻译出来, 并以现代英语 口语诠释。这种翻译法称为动态译法或意译法。

## 圣经译本的种类



NASB-新美国标准圣经

AMP-扩展版圣经

ESV - 英文标准版

RSV - 修订标准版

KIV-英王钦定本

NKIV-新英王詹姆士译本

HCSB-霍尔曼基督教标准圣经

NRSV - 新标准修订版

NAB-新美国圣经

NJB - 新耶路撒冷圣经

NIV-新国际版

TNIV - 今日新国际版

NCV-新世纪版

NLT - 新普及译本

NirV-新国际读者版

GNT - 好消息译本

CEV - 当代英文译本

TLB-生活圣经

MSG - 讯息

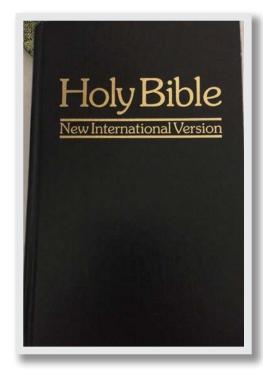
#### 6.13.3 释义译经法

释义译经法意味着译者根据现代的说话方式而用许多 字进行改写以解释文本。释义译本的例子有"新普及 版译本"和"讯息"。

这类译本之所以受欢迎,是因为它们容易理解。但来 到认真的研经. 大多数学者都不愿使用这类译本. 因为 译者对原文的字词加入了自己的解释。圣经学者通常 偏爱逐字翻译的版本. 以便他们的研经忠于希伯来文 和希腊文原文。

#### 6.13.4 混合翻译法

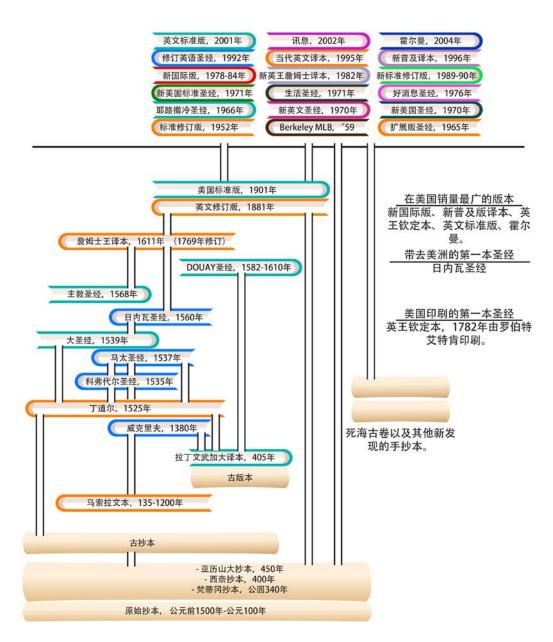
然后还有一些介于形式翻 译与动态翻译之间的翻译 版本.包括新国际版圣经。



新国际版圣经 图片来源:维基共享资源

#### 6.14 圣经英译的历史

有关英文圣经翻译简史,请参见以下列表。以下是一些能提供更多详细信息的网站。



https://evangelicalbible.com/translations/bible-translation-guide/ https://redeeminggod.com/best-bible-translation/

#### 6.15 总结

总的来说,现今我们有多种圣经译本可选用,而且是多种语文的译本。

但我们不要忘记,许多虔诚的基督徒牺牲了时间, 甚至有些为了把圣经带到今天多种译本的格局而不惜 舍命。

# 圣经古卷的保存

圣经的旧约是在2400至3400年前写成的。我们如何知道圣经文本已正确地保存下来?



古代美索不达米 亚公元前第2个 千禧年的楔形 字泥版 字形版 第二年 等源 等源 其字资源



考古学家发现了许多古代的石版和刻文,可证实圣经文本的准确性。

#### 7.1 保存经文——旧约



抄在蒲草纸上的古卷

生都献于以严格方式保存经文。圣经曾提到从事抄写经文的"住雅比斯的文士的宗族" (历代志上2:55)。

文士在希伯来文是sofer,它的字根是"数算"的意思。文士确实要小心翼翼地算字,确保每个单词和字母都与源文本相符。他们遵循极严格的规则进行抄写工作。



譬如, 犹太人的马索拉文 士. 他们遵循以下规则来 完成圣经的手抄本. 以确 保最高的准确度。

一位sofer. 犹太籍抄经员

图片来源:维基共享资源

#### 72一些规则的例子:



犹太籍抄经员抄写摩西五经 或旧约的前五本书。

图片来源:维基共享资源

- 不得靠记忆写下任何单词或字母。 抄经员必须大声 念出单词。
- 抄经员必须先把他的笔擦干净, 才可动笔写上帝的 圣名。
- 如果发现拼写错误, 整卷抄本就要作废丢掉。
- 抄经完毕后要对每个单词和每个字母进行数算, 以 验证抄写准确,并确保抄本与原文本吻合。
- 一名抄经员会先行洁净礼才开始动笔抄写, 以提醒 自己这是一项既严肃又神圣的工作。

#### 7.3 与数码传输的精准度相比较

抄经员使用的方法可以与现代网络传输数据的方式相 比较, 无论是文本、语音或是图像。在互联网的数码 传输中,数据流分成几个小包。在传送每个小包之前, 会发送一项控制数据以通知接收方电脑,多少的数据 要送来,即一个计数。数据传送过去后,会发送一项终 端控制数据. 以表明这是那小包的末端及传送了多少 数据。

终端控制数据须与开始的控制数据相符。接收方电脑接收了该数据也会进行计数,并确保它与控制数据相符。若不相符,接收方电脑将通知发送方电脑再次发送。这一切都在几秒钟内完成,并且用户通常对个中运作不知情,除非网络或电脑出现故障。

犹太籍抄经员在抄经过程中采用极严格的规则,以保持抄本的准确性。当中的一些规则甚至在现代电子复制过程中也可找到。

#### 圣经的抄写过程

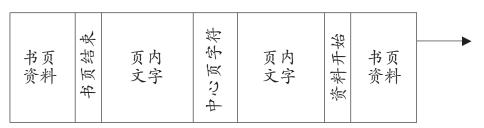
#### 历代的抄经过程

- ·马索拉专业希伯来抄经员-(公元500-1000年)原抄本仍然保存至今。
- •马索拉抄经员运用了严格的现代技术抄经, 可媲美现代数据网络。

#### 简化的现代数据包



#### 马索拉抄经过程简化





资料来源:Pristine World

#### 7.4 死海古卷

在发现死海古卷之前,最古老的旧约文字可追溯到公 元900年左右。1947年发现死海古卷时, 圣经学者手 中有了与旧约内容相同的古卷,如今却可追溯到公元 前100到200年,几乎相差一千年。

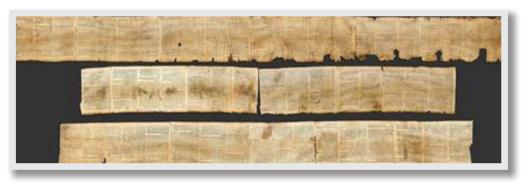




仿制品显示死海古卷如何保 存在以色列的昆兰洞穴的陶 罐内。

摄影:作者

发现死海古卷的昆兰洞穴。 图片来源:维基共享资源



死海古卷中大幅的以赛亚书古卷。

图片来源:维基共享资源

#### 7.5 大幅的以赛亚书古卷

将以赛亚书古卷与公元900年的以赛亚书抄本进行比 较时, 文本的含义没有差别。只有一些拼写的变化, 因 为几个世纪下来单词的拼写方式已略有改变。

https://www.youtube.com/watch?v=MkQXgSuFrzU

#### 7.6 保存圣言——新约圣经

新约圣经是从公元45至100年左右撰写的一些书卷 的合集。圣经抄写在蒲草纸卷轴上,后来或抄在蒲草 纸上. 并装订成册. 称为抄本。

我们今天拥有的最古老的新约圣经是来自约翰福音 18章的残卷。它约在公元110至130年间以希腊文抄 写在蒲草纸抄本上。

新约圣经最完整的抄本是西奈抄本, 在传统的西奈山 山脚的圣凯瑟琳修道院里被发现。



完整新约圣经最古老的抄本是西奈抄本. 约写于公元330年。 西奈抄本目前保存在伦敦的大英图书馆。

图片来源:维基共享资源

#### 7.7 大量的古抄本. 它们与我们今天所拥有的新约相 符

新约圣经写于大约2000年前。写在其上的原蒲草纸 会因自然老化过程而损坏。但许多可追溯到公元250 年左右的抄本仍保存至今,它们与我们今天圣经所看 到的文本相符。

在几个大洲曾发现 5.000多份新约的古抄本, 这些抄 本记载着相同的信息,只有细微的差别。

## 07 圣经古卷的保存

我们可以确信, 我们今天拥有的新约圣经是忠于原文的准确陈述。请查看以下与我们拥有的古代历史著作比较的图表, 请注意新约圣经比我们接受为史实的其他历史文献有更多的证明文件。

作者	书目	撰写年份	最早的抄本	撰写年份与 存留的抄本 的年份差异	可供比较的 抄本数量
希罗多德	历史	公元前 150年	公元 900年	1,350年	8份
凯撒大帝	高卢战争	公元前 50年	公元 900年	950年	10份
塔西陀	编年史	公元 100年	公元 1100年	1000年	20份
普林尼	自然历史	公元 100年	公元 850年	750年	7份
多位作者	新约圣经	公元 50-100年	公元 250年	200年	5000多份

#### 7.8 总结

现在我们已确定,许多其他古代文献都证实圣经(旧约和新约)的准确度与忠于原文的程度。在下一部分,我们将带您踏上一个10分钟的圣经主题之旅.

# 圣经的主题

圣经是在1,500年的历史长河里由约40位作者写成。 它叙述了许多关于神在各个世代如何与人维持关系的 故事。我们如何简述圣经中的主题?



太平洋上空夕阳西下时地球的地平线。 资料来源:美国国家航空航天局 (通过维基共享资源)

#### 8.1 创造世界

起初,上帝创造了一个完美的世界。人是按照上帝的形象造的,要管理上帝创造的万物。上帝与亚当和夏娃都维持个人关系。

#### 8.2 罪使人与神之间的关系断绝

后来亚当与夏娃违背了上帝的命令。罪进入世界, 使上帝与人之间的关系断绝。

但上帝应许人类一位救主,他会把人类带回上帝那里。圣经的第一卷书创世记有提到救主。



亚当和夏娃背叛上帝后, 就被赶出伊甸园。 资料来源: Pristine World

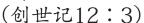
#### 8.3 挪亚方舟

随着人口增长. 人间的罪恶 越来越严重,直到整个世界 在上帝眼中变得败坏可憎。 上帝看到只有挪亚一家是义 人, 忠于上帝。上帝施行审 判,以大洪水毁灭世界。但挪 亚方舟拯救了那些肯相信上 帝的人。



#### 8.4 亚伯拉罕

大洪水过后, 上帝的 救赎故事单单集中于亚 伯拉罕和他的一家。 上帝应许全人类的救 主会来自亚伯拉罕的后 裔,"为你祝福的, 我必赐福给他;诅咒你 的. 我必诅咒他; 地上的万族都必因 你得福。





### 8.5 一家成为一国

迦南的饥荒迫使以色列人迁移到埃及。在埃及生活了 430年后, 以色列人不断增多壮大, 却受埃及人的奴 役。上帝差遣一位拯救者,就是摩西,他通过许多大神 迹把以色列民救出埃及。上帝通过摩西颁布了十诫和 律法。圣经的第二卷书出埃及记记载这个故事。

#### 8.6 以色列进入应许之地



摩西去世后, 约书亚带领以色 列人进入应许之地。以色列的 第一位王是扫罗,但他持续违 抗上帝的命令. 于是上帝差遣 先知撒母耳膏立另一人为王。

他就是大卫。大卫将放着十诫 石版的约柜带到他的京城耶路 撒冷。这显示他看重上帝的 律法。

约书亚与耶利哥城墙倒塌。 资料来源:维基共享资源

#### 8.7 以色列的王

大卫王由他的儿子所罗门继承王位。后来的以色列 王离弃上帝,不再看重祂的律法,转去拜四周列国的神 祗

以色列后来被强国入侵而灭亡,以色列民都放逐到国 外。旧约的历史书描述了从公元前1000到400年期间 发生的事件



被放逐的犹太人坐在巴比 伦的河边。

Gebhard Fugel于 1920年 的画作。

资料来源:维基共享资源



示巴女王拜访所罗门王——新南威尔士州美术馆 爱德华•波因特于1890年的油画 - 公共领域



犹大国灭亡,人民放逐去巴比伦,约公元前590-586年

#### 8.8 有关弥赛亚要来的预言

在这期间,上帝通过许多先知预言上帝应许以色列的 拯救者会来。这位弥赛亚(救世主)降生的一些预言如 下:

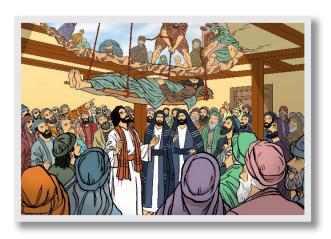
- 玛拉基 (约公元前400年) 预言一位像以利亚的先 知会来, 为弥赛亚预备道路 (玛拉基书4:5 - 6)。
- 弥迦 (约公元前700年) 预言弥赛亚会降生在伯利 恒 (弥迦书5:2)。
- 以赛亚(约公元前700年)写道, 弥赛亚将为童女 所生 (以赛亚书7:14), 他会是大卫的后裔。他将 以公平和公义治理他的国。他的国将坚立到永远 (以赛亚书9:6-7)。



加拿大哈利法克斯一所教堂的画, 由丹尼斯贾维斯拍摄。 资料来源:维基共享资源

#### 8.9 有关弥赛亚要成就的事的预言

- 他将行神迹医治人。以赛亚书记载,上帝会来。他 会医好瞎眼的、耳聋的、哑巴和瘸腿的 (以赛亚 书35:4-6)。
- 他会怜恤人,并将好消息传给穷人(以赛亚书42 : 3).
- 他会作万邦之光,施行救恩,直到地极(以赛亚书 49:6).



福音书中记载耶稣医好瘫痪的人。 资料来源: © Pristine World

#### 8.10 有关弥赛亚之死与复活的预言

弥赛亚将受苦难和受死,但相信他的人认为他的 死是为他们所有罪孽的赎价(以赛亚书53章)。

以赛亚书、撒迦利亚书12:10以及诗篇22章的整 篇内容都提供弥赛亚死在十字架上的细节。



#### 8.11 耶稣是弥赛亚

耶稣是弥赛亚, 他的到来叫所有预言都应验, 将救恩带给以色列。不 仅如此, 还带给所有愿 意相信的人。这些故事 都记载于新约的福音书 当中。



#### 8.12 新约时代教会诞生

耶稣复活后升天。被称为使徒的 跟随者得着圣灵的大能, 向万民 传福音, 从耶路撒冷开始直到世 界各地。

起初, 犹太教当局反对使徒讲道, 因为他们不相信耶稣是弥赛亚。但上帝的话无法拦阻。使徒们将福音传去犹大和撒玛利亚以外的地区, 上帝的道就广传。



基督升天Gebhard Fugel于1893年的画作。 资料来源:维基共享资源

### 8.13 新约时代教会增长

耶稣复活后升天。被称为使徒的跟随者得着 圣灵的大能, 传福音给万民, 从耶路撒冷开 始直到世界各地。



起初,犹太教当局反对使徒 讲道. 因为他们不相信耶稣 是弥赛亚。但他们无法拦阻 上帝的道广传。众使徒将福 音传去犹大和撒玛利亚以 外的地区,上帝的道就传遍 四方。

Artwork: © Pristine World



使徒保罗把福音传到雅典和欧洲。

### 8.14 基督教如何在逼迫中增长?

起初,基督徒受到犹太教当局的逼迫。后来,当基督教 传到犹大以外的地区时, 就受到罗马当局的逼迫。基 督徒被捕, 还失去了他们所有的财产和权利。许多人 在竞技场被处死。然而,他们甘心忍受压迫,甚至殉 道。

圣经在过去2000年在塑造世界方面如何发挥其影 响? 我们将在下一部分讨论这个问题。

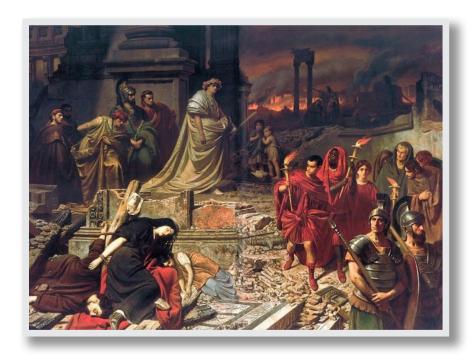


### 尼禄的火炬

根据研究基督教的历史学家塔西佗, 尼禄在公元64年罗马 焚城后在一些基督徒身上浇油点燃,作为人造火炬。

Henryk Siemiradzki于1878年的画

资料来源:公共领域



公元64年罗马城的大火。根据塔西佗, 尼禄王指基督徒须为 大火负责。

皮洛蒂于1861年的画资料来源:公共领域 CC by-SA3.0



# 圣经如何影响世界

圣经一直是推动世界进步的主要动力。它改变了许多人的生命, 他们转而为社会带来转变。

从太空看地球,相片 由德国航天航空中心 提供。

资料来源:维基共享

资源



### 9.1 圣经与神圣的人命

早期的基督徒遵循圣经的教导, 视生命为上帝的恩赐, 人的生命必须以人的尊严来看待。

下列图表简述基督徒如何视人命为神圣,以及早期基督徒如何维护这一原则。

### 图表——生命的神圣

	希腊-罗马文化	其他文化	基督教
杀婴	一度被许多异教哲学家认可,在基督教临到之前实行已久,之后仍有实行。	在亚洲, 非洲和 美洲的许多异教 社区实行。	受基督徒谴责。他 们的影响力促使 罗马皇帝在公元 四世纪中叶宣布 杀婴为非法。
弃婴	弃婴被异教社区 所宽容,并且实 行了几个世纪。	基督降生之前, 许多异教社区 有弃婴事件,之 后仍然发生。	受基督徒谴责。 希腊-罗马社区的 许多弃婴被早期基 督徒救出并收养。

	希腊-罗马文化	其他文化	基督教
堕胎	基督教进入希腊-罗马社会前后,受纵容并广 泛实行。	实行了几个世 纪。	受早期基督徒以及 教会领袖和议会的 谴责,如:埃尔维拉 议会(西班牙)公 元305年
活人献祭	罗马角斗士表演基本上是娱乐大众与皇帝的人祭。	常以孩童为祭物献 给异教神祗。阿兹 台克人和玛雅印第 安人在其宗教仪式 中献受俘战士 为祭。	基督教皇帝在公元 390年禁止东方的 角斗游戏,最后在 公元404年禁止西 方的角斗游戏。
自杀	一般都受宽容。	在日本和一些其他文化被许可。	被视为违反"不可谋杀"的诚命,被 许多教会领袖正式 谴责。

资料来源:基督教如何改变世界

### 9.1.1 杀婴和弃婴

早期的基督徒谴责罗马人杀害体弱或畸形婴儿的做 法。他们还反对罗马时代以文化为底蕴的弃婴习俗。 他们经常将这些被抛弃的婴孩带回家收养。



"在罗马时代,杀婴或弃婴 并非罕见;基督徒家庭一般会收养这些孩子,并将他们抚养长士" 们抚养长大。



http://www.nbcnews.com/id/42911813/ns/technology\_and\_ science-science/t/infanticide-common-roman-empire/

### 9.1.2 角斗士竞技场

参考: https://en.wikipedia.org/wiki/Gladiator

在罗马帝国时代,奴隶 和囚犯被迫在角斗士 竞技场决斗被迫在角斗 士竞技场决斗和杀死对 方, 为观众提供娱乐。 生命无价的圣经观最终 使罗马皇帝禁止了角斗 相残。

角斗士运动持续了多个 世纪,在公元前1世纪到 公元2世纪之间达到顶 峰。基督教于公元380年 成为罗马帝国的国教之 后. 这种运动最终在5世 纪初衰微,尽管野兽狩猎 持续到6世纪为止。



基督徒在罗马竞技场殉道。 让-里奥•杰洛姆于1863-1883年的两幅画作。

资料来源:公共领域



### 9.1.3 圣经反对活人献祭

在古代的许多文化中,活人献 祭并不少见, 因为人们认为这 能安抚神祗并讨得它们的恩 宠。

在旧约时代,一些迦南人的崇 拜仪式要求活人献祭。上帝通 过摩西说话,并颁布律法反对 这种做法。圣经教导我们要以 生命为活祭,这意味着我们应 该过讨神喜悦的生活. 荣耀那 造我们的上帝。



摩西举起刻有十诫的石版 林布兰特的画. 约作于 1659年。

资料来源:维基共享资源

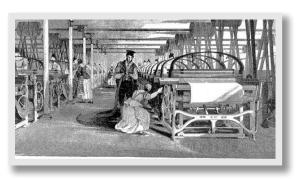
### 9.2 工业革命



现在让我们跳去18世纪中 叶。约于1760年,一件令世 界改变的大事在西方世界开 始了, 那就是工业革命。

工业革命基本上是从手工生产改去机器大量生产的过 程。它始于英国, 使生产的效率大为改善。不久, 西欧 的许多国家也仿效这些新的生产方式。

工业革命是人类发展史上最重要的事件之一。在此期 间, 西方国家开始在技术和经济生产力方面取得长足 的进步。然而工业革命获利最大的是那些非富则贵的 人士。



1835年在编织棚中的罗伯 茨织机。纺织品是工业革命 的主导工业,而由中央蒸汽 机驱动的机械化工厂是新的 工作场所。插图作者: T. Allom,约1835年 资料来源:公共领域

Ref: https://en.wikipedia.org/wiki/ **Industrial Revolution** 

(参考:麦克洛斯基、迪德雷(2004年)。《现代英国剑 桥经济史》(由罗德里克•弗劳德和保罗•约翰逊编辑), 《泰晤士报高等教育增刊》,2004年1月15日。



可惜工业革命期间发生了很多社会 不公平的事。穷人和没有权势者受剥 削。城市中的许多穷家孩子被迫在工 厂极恶劣的环境里为雇主长时间打 工。当时也是欧洲各国扩张殖民地的 时代。奴隶贸易是一门既邪恶又兴旺 的生意。

参考:

圣经如何激发基督徒挺身而出, 纠正这种不公的现象?

圣经谴责剥削穷人的行为。耶稣教导 门徒要照顾穷人、病人、边缘化群体. 并凡事要顾到人的尊严。

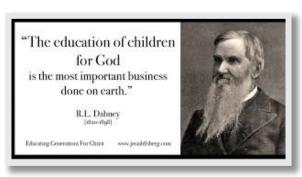
"你当为不能自辩的人开口,为所有孤 独无助者伸冤。你当开口按公义判断, 当为困苦和贫穷的人辩护。 (箴言31:8-9)

圣经教导我们,上帝平等看待我们,不分种族、性别或 职业。请参阅加拉太书3:28。

### 9.3 教育

圣经鼓励我们学习各种知识以改善我们的生活。圣 经中的许多经文鼓励我们要尊师重道,要看重教学工 作。

基督徒对贫穷和文盲的解决方案是教育大众。基督教 在各个时代影响教育发展的里程碑如下。



"得智慧胜过得金子, 选聪明强如选银子!" (箴言16:16)

教育机构或教育里程碑	倡议的基督徒及其时代
新约福音书	耶稣吩咐他的门徒:"教导他们。"(马太福音28:20)
十二使徒遗训 宗教学校	约公元85 - 100年 殉道者游斯丁,约公元150年
修道院学校	创办人不详,约公元5世纪
意大利博洛尼亚, 第一间大学	腓德烈·巴巴罗萨皇帝, 约1158年
公立学校	马丁路德, 1530年代
普及教育,即人人 受教育	马丁路德, 1530年代/加尔 文, 1550年代, 两人都是著 名的教会领袖
税收支持的教育	马丁路德, 1530年代
强制教育	马丁路德和菲利普·梅兰奇顿。1530年代

### 教育机构或教育里程碑 倡议的基督徒及其时代 创立于1636年,后来在 第一所美国大学 -1639年以教会领袖约翰哈 哈佛大学 佛的名字改名为哈佛学院。 弗里德里希•弗洛贝尔, 幼儿园 1840年代 罗伯特雷克斯, 1780年代 主日学 聋人教育 (欧洲) 德雷佩神父, 1775年 盲人教育(盲文法) 路易•布莱叶, 1834年

### 9.3.1 给男女孩受教育

耶稣教导的信徒有男也有 女。使徒提供男女会友门徒 训练. 栽培教会领袖。



资料来源: © Pristine World

### 9.3.2 强制人人受教育, 不分社会阶层

圣经鼓励信徒教导所有想学习的孩童. 不只是来自上 层阶级的孩子。

较贫穷家庭的孩子往往受剥削, 做廉价劳工。基督徒

力促政府对儿童实行强制教 育,以便每个孩子都有机会接 受基本教育。马丁路德在16 世纪初曾向德国当局施压,要 他们以税收来支持公立学校, 他是最早这么做的基督徒领 袖之一。



资料来源: © Pristine World

### 9.3.3 主日学运动

主日学运动是由英国一家 报章的老板罗伯特。雷克斯 发起。在英国工业革命期间. 教育只是上流社会的奢侈 品。

这是因为穷家孩子整个星期 都在工厂打工,无法上学。 到了星期天,他们就在街上 游荡。

1780年, 雷克斯决定在星期 天开办学校, 让这些孩子受 教育。孩子上完课后就把他 们带去教会接受宗教教育。



罗伯特.雷克斯的肖像 资料来源:今日基督教

主日学产生的影响力惊人。城市许多孩童的品格大有 转变,城市犯罪率也降低了。

主日学成了大多数贫困儿童接受正规教育的方式。 直到1893年, 英格兰和威尔士终于通过一项法律, 提 供5至13岁的儿童强制教育。

参考:现代世界中的基督教。



1946年美国的主日学上课情形 罗素李 (公共领域), 通过维基共享资源

### 9.3.4 残疾人学校——聋人

德雷佩神父、托马斯•加洛 德和洛朗•克莱尔在18世 纪发明手语, 开办聋校。



若要阅读更多,请参阅:

https://www3.gallaudet.edu/clerc-center/info-to-go/deaf-culture/laurent-clerc.html





LAURENT CLERC

洛朗•克莱尔-聋人 的使徒 (约1816年)。

资料来源:残疾历史博 物馆

### 9.3.5 残疾人学校 - 盲人

路易斯布莱叶是一位虔诚的基督徒. 他3岁就失明。他从一种军用的夜间 书写文字代码发展出一种手指触摸 来认字的点字法,并于1844年制定 拉丁字母的盲文表示法。





欲了解更多信息,请参阅: https://braillo.com/braille-literacy/louis-braille-day/

### 9.4 改革政府

基督徒密切关注不断演变的政治局势。在1200年代 初期,英国的贵族已对约翰王不断滥用绝对权力的暴 政深感厌倦。1215年,他们在兰尼米德聚首,并在一 些教会领袖的协助下起草一份法律文件, 概述应当如 何统治英国。该文件称为大宪章。



1215年的大宪章。 资料来源:公共领域

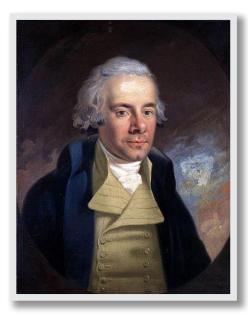
约翰国王被迫在大宪章上签署。大宪章的四大原则 是:

- 不可出卖正义,人民的公道也不可剥夺。 a.
- 贵族没有代表权就不得向其征税。 b.
- 未经法律审讯不得监禁。 C.
- 不得没收财产而无赔偿。 d.



约翰王在1215年在贵族的挟持下在大宪章上签署。 历史学家将现代议会民主制的起源追溯到大宪章。

### 9.5 威尔伯福斯——废除奴隶制度的斗争



威廉•威尔伯福斯 (1759-1833年) 安东•希克尔于 1794年的画

资料资源:维基共享资源

威廉•威尔伯福斯 (1759年至1833年) 生于富裕的家庭. 他在 学生时代经常喝酒和 赌博。他于1785年成 为委身的基督徒. 价值 观和生活方式都起了 转变. 并培养起社会改 革的强烈热忱。

他与克拉珀姆团内的 朋友并以国会议员的 身份支持废奴运动.并 在英国国会中带头反 对奴隶贩卖。威尔伯福 斯废除奴隶贸易的斗 争持续了将近20年. 英

国终于在1807年通过法案,废除奴隶贸易。1833年 他去世前三天. 大英帝国完全废除奴隶制. 他终于看 到他一生奋斗的目标实现。

有关更多详细信息,请参阅Pristine World的《现代 世界中的基督教》。



18世纪非洲西岸的奴隶贩子 弗朗索瓦•奥古斯特•比亚尔的画 [公共领域], 通过维基共享资源



非洲的奴隶贩子在非洲捕捉奴隶 来源:通过维基共享资源, CCO 4.0

### 9.6 总结

圣经如何改变人, 使他们为人类文明作出贡献, 还有 更多的例子。

圣经确实是一本奇书,它比任何其他书都更有影响力, 将世界塑造成现今的面貌。我们希望您会受鼓励阅读 圣经,并发掘其中的宝藏。

在下一部分, 我们会向您推介一些开始读经的方式, 特别适合圣经初读者。

# 如何自己探索圣经

### 10.1 选一本圣经

首先,请决定你想读哪种语文的圣经。如果您在寻找圣经的英译本来读,则有许多很好的版本可供选择。



### 10.1.1 易读圣经的一些建议

如果您是第一次读圣 经,并且想要一本易 读的版本,以下版本 可以考虑:

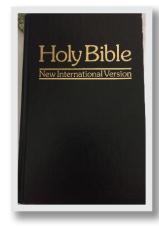
- 当代英文版 (CEV)
- 新普及译本 (NLT)
- 好消息圣经 (GNB)

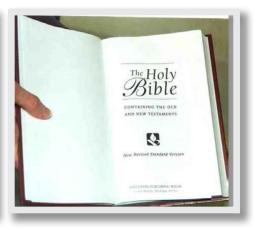


### 10.1.2 易读但可用来查经的版本

如果您想花钱买一本可使用更久的圣经, 易读但其准确性更接近逐字翻译, 那您可尝试以下圣经:

- •新国际版圣经(NIV)
- •新标准修订版圣经 (NRSV)





资料来源:维基共享资源

### 10.1.3 认真查经用的版本

如果您想要一本认真查经用的圣经, 那您要找的是逐字翻译或形式对等翻译的版本。这些翻译尝试使用最接近希伯来或希腊原文的英语单词。翻译的准确性很高, 但有时一些句子的构造会使它读得拗口。

此类翻译的一些例子有:

- •新詹姆斯王版 (NKJV)
- 英文标准版 (ESV)
- •新美国标准圣经 (NASB)

### 10.2 如何开始读圣经?

请翻到圣经的目录页。您会 看到圣经分为两大部分,分 别称为旧约和新约。

圣经是一本独特的书。您无需像平常看书那样,从第一页读到最后一页。圣经66卷书中的每一卷都是一本完整的书。



英文标准版圣经的目录页相片提供:作者

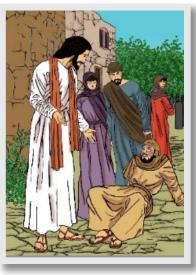
## 10.3 从福音书开始

如果您是第一次读圣经, 那你最好先读新约的福音书。请记住, 福音书是耶稣基督的传记故事。因此, 福音书都以叙述历史和说故事的方式写成。

每卷福音书都是作者对基督生平的观点。一些故事可在每卷福音书中找到,却是从不同的视角来讲述。



© "视觉圣经探索者系列" 由Pristine World出版



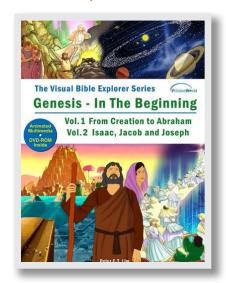
### 10.4 阅读创世记

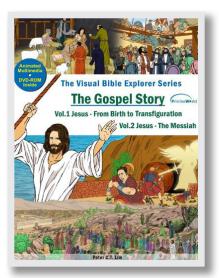
您也可以从创世记开始读。创世记讲述上帝如何创造世界以及罪如何进入世界。但如果您从创世记开始, 那您读完后可转去读福音书。



© Pristine World出版的"视觉圣经探索者系列"

### 10.5 圣经学习辅助读物





Pristine World出版的"视觉圣经探索者系列"的一些书目

您可以自己读圣经。如果您希望能有一些资源可协助您理解圣经的各卷书, Pristine World 有一套称为"视觉圣经探索者系列"的多媒体学习辅助工具,可以帮助您逐步概览圣经。您可以访问它的网站www. pristine-world.com 以获取更多信息, 或将您的查询发送电邮至 pristineworld@gmail.com。

您可以在 www.pristineworld-learning.com 免费试用其电子学习模块,并选择"创世记"。模块共有26章。

### 10.5.1 每日读经灵修辅助

您可以每天使用灵修导引读一段经文。读经会针对不同年龄段制定了许多灵修指南。诸如"每日灵粮"之类的读本协助许多初信者理解圣经及其应用。

现今已设有一个在线的每天读经灵修小品: https://content.scriptureunion.org.uk/wordlive

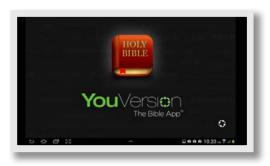




### 10.5.2 圣经应用程序

您想坐下来聆听圣经朗读吗?您可以使用各种应用程序(如:YouVersion Bible App)来聆听圣经朗读。

或访问: http://www.bible.is/



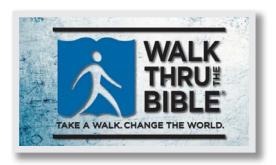
您可以在 Apple Store 和 Google Play 找到 YouVersion Bible App



Bible.is 是一个网站,也是可下载的应用程序。它让您可以阅读、聆听和观看许多圣经书卷。

### 10.5.3 浏览圣经

有一系列的圣经工具通过研讨会、视频或灵修书籍协助初信者概览圣经。



参考: https://www.youtube.com/watch?v=92nHvXwtolk

### 10.5.4 英文以外其它语文的圣经

如果您有兴趣购买其它语文的圣经. 你可以去圣经公 会参观。他们有多种语文的圣经。

请前往: https://www.unitedbiblesocieties.org/society/biblesociety-of-malaysia/

请观赏加拿大圣经公会的短片 "历史中的圣经":

https://www.youtube.com/watch?v=r0Zm8\_B\_4wA



Sowing God's Word to Everyone in Every Way



### 10.6 圣经翻译的工作

世界上许多族群仍然没有自己语言的圣经。有些族群 只有口头语言,无法把他们的话写下来。

威克理夫翻译会和联合圣经公会等圣经翻译组织与 SIL等语言开发组织合作, 正持续这项工作: 将圣经带 给未拥有母语圣经的族群。

约有1500个族群拥有新约. 将近700个族群拥有完整 的母语圣经。



### 10.7 开始您的发现圣经之旅

您可以通过以下几种方式开始您的旅程:

- 买一本圣经——建议您从新约的福音书或旧约的创世记开始。
- 从读经会获取每日灵粮或每日灵修小品,作为每日读经指南。
- 下载 YouVersion 应用程序和/或 Bible.ls 应用程序, 并查看/聆听为您播放的圣经朗读。
- 请访问 www.pristineworld-learning.com, 并从"创世记"模块开始。如果您希望访问本书《探索圣经》的电子学习版, 请通过电子邮件将您的请求发送到:pristineworld@gmail.com。





旅途愉快!

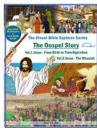
### References

- I. How We Got the Bible
  - Published by Rose Publishing
- 2. The Self-guided Tour of the Bible
  - By Christopher D. Hudson
  - · Published by Rose Publishing
- 3. Discovering the Bible
  - Published by Christian History Online
- 4. The One-Stop History of the Bible
  - By Robert V. Huber and Stephen M. Miller
  - · Published by Lion Hudson
- 5. The Story of Early Christianity
  - · By Mdm Goh Kim Guat
  - Published by Pristine World
- 6. The World's Greatest Book
  - By Dr Lawrence H. Schiffman and Dr Jerry Pattengale
  - Published by Worthy Publishing Group for Museum of the Bible
- 7. How Christianity Changed the World
  - By Alvin J. Schmidt
  - Published by Zondervan 2004
- 8. The Forbidden Book
  - By Dr Craig Lampe
  - Published by The Bible Museum
- Cisco Networking All-In-One for Dummies
  - Edward Tetz
  - John Wiley & Sons Inc

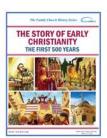
# Pristine World 出版的其他书目



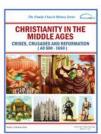
Genesis - In the Beginning



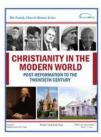
The Gospel Story



The Story of Early Christianity Vol.1



Christianity in the Middle Ages Vol.2



Christianity in the Modern World Vol.3



您想认识这本叫圣经的书吗?它是在公元前 1400年至公元100年间写成,跨越了1500年的 历史长河。圣经很久很久以前就写成了,但 到现今它仍然是最多人读的一本书。快来加 我们勇敢的罗伊(Roy)和杰西卡(Jessica)的 行程,他们会带您探索圣经的各方各面:圣的 经时题,他们会带您探索圣经的 经本方各面是是的 经对现代社会的影响,圣经许多叙事背后的 是 经对现代社会的影响,是经许多级事背后, 以及您可以如何自己探索圣经。 统会乐在其中!



作者: 林昌泰 (Peter C. T. Lim)

顾问:布赖恩·斯波尔曼

伍锦荣博士 林家扬博士牧师

前言:黄满兴会督

如有查询,请发送电子邮件至:pristineworld@gmail.com



请访问我们的网站:www.pristine-world.com 请访问:www.pristineworld-learning.com, 试用我们的在线学 习模块。 非卖品

© Pristine World 有限公司 版权所有2020